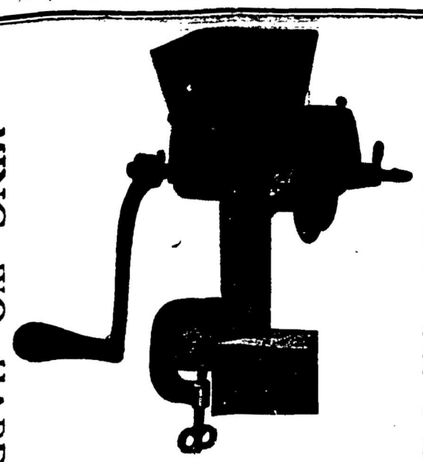
◎埠雲白玉樓書莊

增訂新粵海春秋　六毛
黃軫章廚書　五元
洋庄新式中華字典　壹元七五
英漢合解辭彙　貳元五
英漢雙解辭典　一元六
英華新字典　壹元
英漢模範字典　貳元五
華英交際大全　壹元三
酬世錦囊日用交際叢書　貳元四
洋庄新分類尺牘大全　一元三
洋庄中華尺牘大全　壹元三
洋庄新分類尺牘　一元三
華僑寫信不求人　五毛
增訂信札不求人　二毛五
大字秋水雪鴻軒句解尺牘　壹元
普通分類尺牘大全　一元叁
交際尺牘大成　一元二
普通新尺牘　九毛

長生不老　五毛
秋水芙蓉　九毛
人生立志論　六毛
奇術真傳　四毛
疊花影　六毛
大字素女經　三毛五
靈玉回春秘話　七毛
私娼性慾史　六毛
九仙劍俠上下　壹元五
紅閨大俠　七毛
江湖好漢　二元四
觀破人心術　五毛
兒女英雄傳　八毛
野叟曝言　壹元五
女學生外傳　二元四
世界古今格言　壹元三五
艷情美人福　二元四
美的情書　壹元

目錄印備　函索即奉
Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver B. C.
電話矢磨二八八九

◎(雲埠明和大鐵行新辦到)◎
大帮「磨粉偈」發售



輕便合用。價錢相宜。每点鐘磨粉廿磅。餐館住眷。甚爲合用。藥店枚丸。尤爲適當。度年度節。磨粉整糍。更是妙不可言。榮旋諸君。還請特別注意。欲詳細用法。請駕臨本行一看本主人無任歡迎。

MING WO HARDWARE CO.
23 Pender St. E. Vancouver, B. C.
▲電話 (詩摩)三七〇五 Phone Sey. 3705
片打街東門牌二十三號
雲埠明和鐵行總理黃昭立啓

◎二埠致公堂鳴謝正二三四月經費名列

禎利館貳元　水勝館貳元　馬尚一元五　司徒于堯一元五
廣進館　馬芳山　侯穩　關滿記　廣順隆　易郁
丘發多　何吉祥　鍾敢然　○耀　麗蟬女士　黃瑞
何貽亮　阮傑　以上每壹元
○葉鴻　梁灼南　黃昂樹　每七毛五
○來百　梁廷袞　美南樓　黃禮富　○學榮　譚世廣
○漢　○杜記　廖想　陳洪　陳旺　鐔文廣
梁信　新錦和　譚森記　江灶　黃享　余穩和
葉文選　吳泉栢　葉達泮　○來仟　○昌洧　陳氏
錫與　陳均文　○矩循　○湛時　劉讓　黃禮安
黎登　黃增榮　黃焯雲　林勝　廖啟烈　黃鈺
鄭厚滋　吳昌經　馮榮　宋華達　每五毛
蔣宇　每三毛五
○祐穩　○偉豐　余毓運　胡泮　黃昂兆　李柱
廖長　宋壽進　梁三龍　陳寬　區育學　李聖燕
○明仲　葉崇義　○常本　○發星　蔣沛　林祥
梁永發　梁沃　雷宜操　○聖洪　梁補　元盛
宋昭慤　廖明　胡裕　胡立舜　宋華修　宋福如
○奕祥　劉用賢　黃池　鄭顏　林文合
劉登　黃邦明　每貳毛五
羅傳孫
蔡盛仁　侯穩
(以上○代李)

廣東各屬新聞

螟蛉子變作丈夫

台山函　廣海某冲村　有黃氏孀婦　徐娘半老　丰韻猶存　其夫客居美國　前數年因水土不服逝世　氏見夫家資產豐裕　不忍別抱琵琶　於是矢誓柏舟自守　取一螟蛉子　以承繼香燈　取名某振　振年方二九　正在性慾熾盛時期　對於母氏　時存非分之想　某日　氏因染頭痛病　振親侍湯藥　孤男寡女　密室相對　壹時慾火難禁　竟上前摟抱其母求歡　氏當時以久曠之身　亦久思一爲慰藉　於是半推半就　而好事遂成　自此之後　其名雖爲母子　實則夫妻無異　紅羅帳裏已不知享盡人間幾許春色矣　近某振以鄉規森嚴　恐壹旦春光洩漏　難免雙雙捉獲　遂與其母商量　共同出香港　假稱往銀行取銀　而幹其火燒旗杆之志愿　適有該鄉某甲　在香港見他母子拍拖於路上　儼如夫婦　回鄉將情宣佈于衆　該族父老等　擬提議將他出族

寧路江門段改線

新會函　新寧鐵路公司　前之以門車站至圓山仔段路線　過於灣曲　擬收用三角塘電燈公司及茶基圍一帶民居填築車路　駁直路線　該處居民以該路建在繁盛地點　不時傷害人命　已屬不合　乃又擬收用民居填築更爲無理　曾提出反對　請該公司將路線改由白沙直出圓山仔之利益　及收用民居填直車路之弊端　向陳銘樞詳述　陳氏亦認將路線改由白沙鄉路經爲妥　現聞趙某等　擬於日間再聯呈鐵道部　飭其依樣改善

縣農會成立

恩平函　各鄉農會已紛紛成立　而各區農會　亦相繼成立　壹　二　三　四　五　八　十壹等區農會　發起組織縣農會　當即呈請縣政府核准立案經於卅一日　舉行成立大會　并選舉職員　由縣政府派員監選　選舉結果　盧儒林　陳賢棟　吳發　吳欽偉　吳碩渠等八人得票最多　當選爲幹事　吳豐林　馮月池　吳克從　得票次之　當選爲候補幹事

民衆公司新經理

香山函　縣民衆實業公司所收之股本　幾達百萬元　據該公司主持人謂　如本年上造結束後　該公司股本　當可達至貳百萬元　現唐少川以該公司資本雄厚　自應繼續黃居素設立該公司之意　俾得保持原有規模　故決將該公司畫歸民辦　以蔡昌暫攝經理

加中最完之藥材保安堂廣告　列必珠

本堂在雲高華數十年崇敬參群熟藥及精製膏丹丸散發售向蒙僑胞垂顧殊深感激茲遷來列擴充資本兼做蘇杭油米什貨如蒙惠顧格外計平從速付上

●參茸三鞭補腎丸　每盒三元　凡有色慾過度腎虛耳鳴精神衰弱者食之包三日見功

●反老還童健腎丹　每盒四元　未服此丹腎弱如老翁　既服此丹健腎若少年

●日久虛濁固精丸　每樽三元　凡有久濁不能收效者食之立刻能止

●立止腎虛夜尿丸　每盒三元　凡有腎虛夜多小便者食之包三日可止

●珠黃花柳清毒丸　每盒二元　不論遠近花柳白濁疳疔橫弦芒菓食之自能毒去疳愈

●尋花無憂燕所丸　每樽三元　風流名士欲保險乎如欲保險買備此丸

●花柳白濁洗射水　每樽二元五　凡花柳白濁雖極痛苦一樽不痛二樽可全愈

●忍精久戰快活水　每樽五毛　用法另單詳明能令滿意

●仙傳單方擅紅丸　每包五毛

●珠珀拔毒生肌膏　每盒一元

●皮膚濕毒膏　每盒一元

Bow On Toug Co,
P.O. Box 634 Lethbridge Alta

◎云寧致公堂啓事

啟者前爲開平黃仲義伯發出捐册募捐舟資蒙四方君子及洪門昆仲大發仁慈慨然樂助足見大義干雲致堪欽佩但黃仲君於上年五月回國矣今謹將數結束以昭大信而徵善士之仁慈也

云寧公堂部銀壹百九拾八元　域埠銀七元貳五
二埠公堂部銀三元　列城銀三元　企城銀六元五
暗市黨公堂部銀四元六五　卡技利銀三元二五
錦碌銀五元五　雲埠銀七元二五　片市左珠銀二元七五
衾巴崙銀五元　衾卜碌銀貳元五　夏路弗市銀三元
欵汝銀一元　車厘役銀貳元　尾利慎血銀三元九五
古迫銀九元五　老市崙銀壹元五　庇李磨銀五元二五
吻吆銀三元　片市路拔銀四元　笠巴市足銀七元五
坎問顯地銀三元　宛地辟銀五元二五
云寧埠所捐之壹百九拾八元於黃仲君未起程時除交各費外已由其本人滙回港銀四百元各埠只捐銀九十九元六即代滙交其子黃昂敏收港銀三百五十元存銀六元爲郵費及登報費此佈
無册繳回者列下
蘭拿　柯打和　片辰　汝利臣　滿地可　沙市加寸
坎問頓　都城　升卡頓　蘭頓　和崙　占尾利市

西醫
悅如徐
Dr. Philip Y. Chu. M.D
醫館牌門
430 Dunlevy Ave.
Vancouver B C
(電話)
住宅 Fair. 6647
醫館 High. 1176
藥房 Sey. 7963
醫館現遷往丹李威街四百三十號即霜偈對面華人協和教會新禮拜堂
統理男女老幼內外全科花柳雜症
(在館時間)
朝十一點至十三點
下午三點至五點
晚間七點至九點
特別時間另議

◎域多利埠威士統旅館
本旅館設在域埠皇家街壹四一七號共有客房壹百間其中有五十間有浴室價錢極至相宜特別歡迎華友光顧
Westholme Hotel
1417 Government St.
Victoria B. C.

◎全加致公堂駐雲埠總辦事處通告
敢者本總機關行政經費●全賴昆仲年捐以資週轉●惟查遵章繳納者固多●而未繳者亦復不少●茲者各事進行●在在需財●所望各昆仲遵章繳納●俾得財政充裕●辦事順利●無任企盼●特此通告●

榮榮腊味製造廠
腊味專家
批發全球
即函索價
WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 9176 VANCOUVER B.C.

美洲代理
金山大埠　紐約
羅省技利　屋崙
檀香山　舍路
新招代理利權優給
厰厤多年腊客題獨一標味甘香肥豔批發達全球

英屬代理
滿地可　都朗度　溫汝辟　卡技利　雷振打　汝利慎　雲高華　域多利　列必治

◎尾利慎血致公堂廿年職員表
駐堂盟長　張廷
正會長　李泮奕
議長　關卓雲
中文書記　關春亮
監督　黃同
西文交際　張椿宏
核數　李芹波
財政　胡寬銘
幹事　梁金海
庶務　黃注良
李慶　張榕標
關國就　張炳聲
關崇駿　胡壬
關崇秀　張杞梓
張霖潤　關維爛
張國雅　黃成
關崇俊　李扳
張錦活
關仲寧
關成國
馬墊
關崇進
關崇和
關榮國
關崇佩
張晃濯
張明悅
張偉堂
關昌國
張椿洽
張培振
張宗琪
李洪
關祥勳
關己酉
張饒芳
張錫進
關己酉調查
評議員
鄧世添
張明悅
張偉堂
張椿洽
張錦活
關仲寧
關成國
馬墊
關崇進
關崇和
張饒芳
張錫進

McGAVINS BUTTER KRUST BREAD
MADE PURELY 包麵 FOR YOU
Phone 1444-6820 10642-100 Th St.
EDMONTON ALTA.

◎車釐役致公堂鳴謝元月經費
全泰廠九元　大利字花四元貳　李奕纘貳元
大利館九元　黃增業壹元
蔣會森　譚光焯　和生號　胡昭基　譚廷光　每名五毛　陳賢乾　陳良晃　安利
許昌宏　黃派賢　周在旋　宋本澤　馬仟　鄧梁賢福　張祖權　黃生　黃丙輝　伍于瓊　許岑勵　黃彩大　鍾燈懋　劉德超　陳礽湯　譚勝求　許昌錕　黃樹周　黃丕詩館　黃經芹　黃道恒　胡珍　梁賢舜　黃丙昌　劉彩維　許生好　梁譜　張春祥　陳象彭　黃均相　伍耀德　蔣瑞會　黃禮裘　李雲銳　陳傳根　黃璋眉　黃蘭　伍介緒　楊奕清　袁榮　李雲勝　胡曹　蔣昌炯　蔣會林　譚錦銓　鄭廼焯　譚美舉　李名永　甘瑞華　李維珠　黃燕　每貳毛五

◎墨茄云麵包公司廣告
啟者本公司最靚麵包及餅久已馳名現增設支店在沙卡舞雲雷烈溫域等大市場埠用唐人馬駿君爲經紀華友光顧無任歡迎
点問頓墨茄云總公司啓

◎頭痛
由加老陣鹽止除
「吾久染頭痛。常因頭暈致雙眼不明。吾之工作爲看印件者。後試用加老陣鹽。頭痛頭暈立刻止除。雙目比前較明。於冬季時朝間血脈流行不暢。服加老陣鹽後。現雖年已五十八歲。仍能以冷水沐浴。飲食消暢。G.F.」頭痛之疾。多由腹中消化不完全所致。屋內工作之工人多染此病。加老陣鹽消潔內臟。可將病根消除。乃最良之天然去病法。
E. Griffiths Hughes Ltd.
(Kruschen Salts)

◎汝利慎致公堂廿年職員表

會長　胡忠遵
財政　副　朱熙修
中文　朱貞襄　副　朱廣禮
西文　馬大作　副　關朝韜　黃松滿
監督　馬林大　朱熙修　馬詒瑞
庶務　黃崇富　劉彰維
議長　胡忠燧　劉希潤
司徒溢文　關朝韜
評議員
李祐益　謝維雅　劉炳維　方文友　黃祝蘭　劉孔屏
雷家常　司徒文溫　司徒球緒　司徒文渠　司徒銓桓
胡扶忠　鄭敬燦　謝炳銓　朱傳修　雷家昂　李浩
周成璇　劉希接　朱傑修
各昆仲來往助油燈芳名列
蘇世林　梁盛　每二元
麥官　司徒維　雷領　周在銑　黃榮　黃雲榮
胡楠　黃林　黃炯能　胡煜林　每二元
周長揚　周吉　陳祥　每壹元